



ПРАВДА

Газета основана
5 мая 1912 года
В. И. ЛЕНИНЫМ

Орган Центрального Комитета КПСС

№ 277 (20881)

Суббота, 4 октября 1975 г.

Цена 3 коп.

БЕРЕЧЬ ВРЕМЯ ПОКУПАТЕЛЯ

Миллионы советских людей ежедневно пользуются услугами торговли. Жители городов, рабочих поселков, сел с глубоким удовлетворением воспринимают перемены, происходящие в сфере обслуживания за годы девятой пятилетки. Осуществляя решения XXIV съезда КПСС, работники отрасли стремятся полнее удовлетворить запросы покупателей, повышают культуру работы. Быстро растет сеть магазинов, расширяется ассортимент, улучшается качество товаров.

Совершенствование торговли во многом зависит от творческого подхода к делу, внедрения прогрессивных методов работы. Один из таких методов, позволяющий эффективно беречь время покупателя, — самообслуживание, которое уже получило широкое признание. Если пять лет назад оно применялось в 21 тысяче государственных магазинов, то в начале нынешнего года — в 58 тысячах. На их долю приходится 43 процента всего товарооборота, что превышает показатель, запланированный на конец пятилетки. Умело используют преимущества новой формы торговли в Москве, Харькове, Риге, Костроме, Клайпеде и других городах. Здесь партийные и советские органы, руководители торговых учреждений уделяют постоянное внимание строительству магазинов, рациональному их размещению и правильной организации работы.

Хорошо зарекомендовали себя универсамы — крупные магазины, располагающие широким ассортиментом продовольственных товаров, а также другими изделиями повседневного спроса. Удобные для населения, они вместе с тем обеспечивают ощутимый экономический эффект — показатели универсамов на 30—40 процентов превосходят средние в продовольственной торговой сети.

Зеркало работы любого магазина — мнение о нем покупателей. Жители Ленинграда тепло отзывались об универсаме «Фрунзенский». Коллектив его — один из инициаторов социалистического соревнования, развернувшегося в отрасли под девизом «Советскому человеку — высокую культуру обслуживания». Здесь ежедневно продаются товары около двух тысяч наименований, организован стол заказов, который только за первое полугодие выполнил 160 тысяч заказов, в том числе 133 тысячи с доставкой по месту работы покупателей. Ответственность за порученное дело, инициатива, постоянная работа о повышении профессионального мастерства кадров отличают передовой коллектив. Достаточно сказать, что кассиры-контролеры универсама довели время расчета с покупателем до 26—30 секунд. Уже только это позволяет за день обслужить дополнительно 300—350 человек, показывая пример сведения на нет такого нежелательного явления, как очереди. Добрую оценку покупателей заслужил эксперимент, который проводится в магазине № 919 Днепровского райгосагропрома Киева, где организована торговля по авансовым книжкам.

Однако еще не везде прогрессивные формы торговли находят должную поддержку. Вот, скажем, в Оренбургской области продажа товаров методом самообслуживания в общем товарообороте составляет всего 32 процента. Даже в областном центре торговые объекты строят медленно, сдают с недоделками. Помещения, предназначенные под магазины, порой отводят для других целей, отсутствуют крупные специализированные продовольственные магазины. Разумеется, в таких условиях трудно рассчитывать на быстрый рост культуры торговли, бережливое отношение к времени покупателей.

Союзные и республиканские министерства торговли, их органы на местах призваны активнее внедрять оправдавшие себя прогрессивные методы работы, добиваться их правильной и полной реализации. Ведь даже хорошую идею можно опорочить неудачным исполнением. «Часть магазинов самообслуживания почему-то разбавлена на «отсеки» с отдельной кассой в каждом», — пишет в «Правду» житель Смоленска И. Придан. — Устраивают не предусмотренные правилами вторичный контроль, тем самым выражая недоверие к покупателям». Безусловно, все это подрывает принципы и авторитет нового метода, отрицательно сказывается на выполнении планов.

Подлинная культура торговли невозможна без широкого и стабильного ассортимента товаров, что вдвойне существенно для тех магазинов, которые работают по методу самообслуживания. Вместе с тем важно освободить их от хранения чрезмерных запасов. Сегодня отпуск товаров, расчеты с покупателями составляют в общих трудовых затратах розничных торговых предприятий около 20 процентов. Большая часть усилий уходит на подготовительные операции. Сократить их в продовольственной торговле поможет промышленная фасовка товаров. Однако дело пока налаживается медленно.

Время покупателя экономит хорошо поставленная реклама, радиотелевизионная информация в магазинах, торговля по заказам и образцам, с доставкой на дом. Почему же не везде об этом заботятся? Главным образом потому, что отсутствует система ощутимых стимулов — хлопот много, а реальная отдача для коллективов торговых предприятий невелика. Следует морально и материально поощрять тех, кто активно внедряет передовые методы обслуживания покупателей.

Культура торговых услуг непосредственно зависит и от уровня оснащения магазинов. Трудники торговли предъявляют справедливые претензии к промышленности. Они давно ждут, к примеру, холодильные прилавки, способные вмещать контейнеры с продуктами. Самых контейнеров — удобных, легких — тоже пока не хватает. Министерство приборостроения, средств автоматизации и систем управления предлагало выпустить в 1973—1975 гг. более 50 тысяч суммирующих кассовых аппаратов, но уже сейчас ясно, что с этим заданием оно не справляется. Обеспечить торговые предприятия всем необходимым — долг нашей индустрии.

Партийные организации, местные Советы депутатов трудящихся, подчеркивается в постановлении ЦК КПСС о партийно-политической и воспитательной работе в коллективах сферы услуг Кировской области, призваны постоянно держать в поле зрения вопросы совершенствования торговли. А это в первую очередь значит разбивать сеть магазинов, всесторонне учитывать спрос, повышать культуру обслуживания и экономить время населения. Долг коммунистов торговых предприятий — настойчиво добиваться, чтобы с каждым днем шло социалистическое соревнование за успешное выполнение заданий пятилетки и достойную встречу XXV съезда КПСС, полное удовлетворение запросов советских людей.

Пример текстильщиц

ТАШКЕНТ, 3. (Корр. «Правды» Ю. Мухомов). На Ташкентском текстильном комбинате произошло знаменательное событие: ткачиха Герой Социалистического Труда Л. П. Казанцева завершила второе пятилетнее задание. На сегодняшний день она выработала 3.012 тысяч метров тканей, половину из них — сверх плана. Поздравляют с трудовой победой и придают вторую фабрику Л. С. Герасимову. С ее машин снято 232.295 килограммов пряжи.

Где истоки этих выдающихся достижений? Помогли неустанный творческий поиск, высокая профессиональная выучка. Лидия Казанцева, как известно, одна из первых в стране перешла на обслуживание 48 станков, вдвое превысив обычную норму. Экономия секунды, она только на ликвидации обрывов нити сэкономила за смену почти два с половиной часа. Предельно экономит время и Любовь Герасимова.

Знатные текстильщицы работают без брака. На пороге своих новых пятилеток они взяли повышенные обязательства: Лидия Казанцева до конца года намерена выработать еще 180 тысяч метров тканей, а Любовь Герасимова — выработать тонну пряжи. Их благородный почин находят тысячи последователей.

НАВСТРЕЧУ XXV СЪЕЗДУ КПСС

ЧИТАЙТЕ СЕГОДНЯ:

- ◆ Ученые Сибири — пятилетке
- ◆ Заботы депутатов горсовета
- ◆ Хлеборобы добились успеха
- ◆ Рубежи метростроителей

РАПОРТУЮТ ЗЕМЛЕДЕЛЬЦЫ

Включившись во Всесоюзное социалистическое соревнование, труженики сельского хозяйства Литовской ССР организовано провели уборку урожая и успешно выполнили обязательства по продаже зерна государству. На хлебобулочные пункты поступило 365 тысяч тонн зерна, что значительно больше, чем предусматривалось народнохозяйственным планом.

Партийные, советские и сельскохозяйственные органы, все труженики села прилагают усилия к быстрейшему окончанию осенне-полевых работ, своевременной подготовке к зимовке скота, выполнению социалистических обязательств текущего года и пятилетки в целом по продаже государству других сельскохозяйственных продуктов.

Труженики сельского хозяйства Свердловской области организованно провели уборку зерновых культур и успешно выполнили народнохозяйственный план по продаже хлеба государству. В акроме Родины от колхозов и совхозов поступило 228 тысяч тонн зерна. Продажа хлеба государству продолжается.

В настоящее время колхозники и рабочие совхозов области завершают уборку картофеля и овощей, изыскивают дополнительные ресурсы накопления норм, принимают меры к выполнению планов производства и продажи продуктов земледелия и животноводства, делают все для того, чтобы достойным трудовыми успехами встретить XXV съезд КПСС.

Труженики сельского хозяйства Львовской области, развернув социалистическое соревнование в честь XXV съезда КПСС, завершили уборку зерновых культур и успешно выполнили социалистические обязательства по продаже хлеба государству. На заготовительные пункты поступило 135 тысяч тонн зерна. Это значительно больше народнохозяйственного плана.

В хозяйствах области ведутся работы по уборке и продаже государству сахарной свеклы, картофеля, ячменя-овса, увеличиваются запасы кормов, изыскиваются дополнительные возможности для создания благоприятных условий зимовки скота. Усилия тружеников села направлены на выполнение заданий девятой пятилетки.

Работники сельского хозяйства Коми АССР вырастили в текущем году высокий урожай картофеля, организованно провели уборку и значительно перевыполнили народнохозяйственный план по продаже его государству. На заготовительные пункты поступило 45 тысяч тонн картофеля.

За годы текущей пятилетки труженики сельского хозяйства поставили государству 227 тысяч тонн картофеля. Это больше, чем предусматривалось планом, на 52 тысячи тонн.

Ордена Трудового Красного Знамени Идматжамалы сурьимовой номбинат имени М. В. Фрунзе в Киргизии дает народному хозяйству металлическую сурьму и ее соединения, которые широко применяются в производстве различных сплавов, для изготовления полу-продуктов.

Хорошим темпами ведется строительство второй очереди номбината.

На нем и не бригада И. Кузьмина ведет монтаж электроцепи плавильного цеха второй очереди. Наданная сурьма сурьимовой номбината.

Фото В. Соколов.

Контролирует атом

ЧЕРЕПОВЕЦ (Вологодская область), 3. (ТАСС). Во втором цехе улавливания химических продуктов — оксиднохимического производства Череповецкого металлургического завода интерьеры в отрасли начали действовать системы автоматического регулирования производственных процессов с помощью радионуклонных приборов.

Встреча Л. И. Брежнева с Президентом Португалии Ф. Кошта Гомешем

3 октября Генеральный секретарь ЦК КПСС Л. И. Брежнев принял в Кремле в Советском Союзе с официальным визитом Президента Португальской Республики генерала Франсиску да Кошта Гомеша. Л. И. Брежнев и Ф. Кошта Гомеш обменялись мнениями об основных направлениях развития отношений между Советским Союзом и Португалией, а также об обстановке в Европе и мире. В беседе принял участие член Политбюро ЦК КПСС, министр иностранных дел СССР А. А. Громыко.

Ф. Кошта Гомеш рассказал о демократическом развитии Португалии после революции 25 апреля 1974 г., об усилиях, предпринимаемых в стране в целях стабилизации обстановки и укрепления прогрессивных преобразований в жизни народа.

Л. И. Брежнев подчеркнул, что советские люди с чувством горькой симпатии и солидарности восприняли освобождение Португалии от фашистской диктатуры. Он пожелал успехов рабочим, крестьянам, солдатам, матросам, офицерам, всем демократическим силам, строящим свободную и независимую Португалию.

Л. И. Брежнев и Ф. Кошта Гомеш с удовлетворением отметили, что в советско-португальских отношениях за короткое время достигнут значительный прогресс. Они заявили о решимости Советского Союза и Португалии и впредь идти по пути развития дружбы и взаимного сотрудничества на основе суверенного равенства, взаимного уважения, невмешательства во внутренние дела.

Было особо подчеркнуто, что никто не должен пытаться диктовать другим народам, как им устраивать свои внутренние дела. Народ каждого государства имеет суверенное право сам решать свою судьбу.

В ходе беседы была выражена готовность Советского Со-

юза и Португалии расширять свое сотрудничество в интересах укрепления всеобщего мира и безопасности, углубления процесса разрядки, укоренения в международной практике принципов мирного сосуществования. Первоочередное значение в этом деле будет иметь, по убеждению сторон, осуществление договоренностей, достигнутых на Совещании по безопасности и сотрудничеству в Европе.

С обеих сторон было выражено удовлетворение, что в ходе визита Президента Португальской Республики в Советский Союз были согласованы важные совместные документы: советско-португальская декларация, соглашение о сотрудничестве в области культуры и науки, соглашение о долгосрочном экономическом, научном и техническом сотрудничестве, советско-португальское коммюнике.

Беседа прошла в дружественной, деловой атмосфере.

Союз Советских Социалистических Республик и Португальская Республика, движимые общим желанием воплотить в жизнь стремление их народов к дружбе и сотрудничеству, убежденные в том, что всестороннее развитие отношений между двумя странами отвечает интересам советского и португальского народов и будет способствовать укреплению мира и безопасности в Европе и во всем мире в соответствии с целями Устава ООН.

Высоко оценивая результаты Совещания по безопасности и сотрудничеству в Европе, которое положило начало новому этапу разрядки напряженности и явилось важным шагом в деле утверждения в международной жизни принципов мирного сосуществования между государствами с различным общественным строем, исходя из того, что советские открыли новые возможности существенного продвижения вперед в деле упрочения безопасности и создания в Европе атмосферы взаимного доверия между государствами и уверенности в свободном, независимом, мирном развитии каждой страны.

стремясь к укреплению сотрудничества между ними в политической, экономической, научно-технической и культурной областях, согласились о нижеследующем:

1. Союз Советских Социалистических Республик и Португальская Республика, развивая между собой отношения дружбы и сотрудничества, будут неуклонно стремиться к укреплению сотрудничества между государствами с различным общественным строем, зафиксированном в Заключительном акте Совещания по безопасности и сотрудничеству в Европе.

За Союз Советских Социалистических Республик
Н. ПОДГОРНЫЙ

За Португальскую Республику
Ф. КОШТА ГОМЕШ

СОВЕТСКО-ПОРТУГАЛЬСКАЯ ДЕКЛАРАЦИЯ

пности и сотрудничеству в Европе.

2. Стороны приспешены решимости прилагать усилия с целью претворения в жизнь во всем их объеме решений Совещания по безопасности и сотрудничеству в Европе, рассматривая их как долгосрочную программу деятельности по укреплению мира и безопасности и налаживанию отношений равноправного сотрудничества между государствами.

3. Стороны будут всесторонне содействовать закреплению и развитию международной разрядки, выполнению ее во всем объеме, включая конкретные материалы, содержание, с тем чтобы придать процессу разрядки необратимый характер.

4. Стороны придадут особое значение тому, чтобы народу каждого государства было обеспечено суверенное право распоряжаться своей собственной судьбой без всякого внешнего вмешательства, прямого или косвенного, откуда бы оно ни исходило, свободно и по своей воле выбирать и развивать свою политическую, социальную, экономическую и культурную системы. Они считают, что никто не должен пытаться диктовать другим народам, как им устраивать свои внутренние дела.

5. Стороны будут принимать зависящие от них шаги, с тем чтобы политическая разрядка в Европе была дополнена военной. Они считают важным в этой связи достижение прогресса в деле сокращения вооруженных сил и укрепления безопасности в Европе.

Она выступают за решение задач всеобщего и полного

разоружения, охватывающего как ядерное оружие, так и обычные виды вооружения под строгим международным контролем.

6. Стороны будут оказывать всемерную поддержку Организации Объединенных Наций и содействовать повышению эффективности этой Организации в укреплении международного мира и безопасности на основе строгого соблюдения ее Устава.

7. Стороны будут регулярно проводить консультации с использованием как обычных дипломатических каналов, так и специальных встреч их представителей на различных уровнях. Предметом таких консультаций будут вопросы развития советско-португальских отношений, а также представляющие взаимный интерес международные проблемы.

8. Стороны будут расширять и углублять торгово-экономическое и научно-техническое сотрудничество между ними на взаимовыгодной и долгосрочной основе, имея в виду при этом сотрудничество устойчивого характера.

9. Стороны подтверждают свою готовность расширять связи и в других областях, таких, как культура, искусство, образование, здравоохранение, туризм и спорт.

10. Положения данной декларации никоим образом не затрагивают ранее принятых на себя сторонами обязательств по международным соглашениям, участниками которых они являются.

Совещание в Москве 3 октября 1975 года, в двух актах, как культуры, искусство, образование, здравоохранение, туризм и спорт.

Она выступают за решение задач всеобщего и полного

Во время встречи.

Фото В. Мусавельян. (ТАСС).

ПОДПИСАНИЕ СОВЕТСКО-ПОРТУГАЛЬСКИХ ДОКУМЕНТОВ

3 октября в Кремле состоялось подписание совместных советско-португальских документов.

Были подписаны: советско-португальская декларация, соглашение о сотрудничестве в области культуры и науки, соглашение о долгосрочном экономическом, научном и техническом сотрудничестве.

Документы подписали Председатель Президиума Верховного Совета СССР Н. В. Подгорный и Прези-

дент Португальской Республики генерал Франсиску да Кошта Гомеш.

При подписании документов присутствовали: с советской стороны — Председатель Совета Министров СССР А. Н. Косыгин, министр иностранных дел СССР А. А. Громыко, заместитель Председателя Президиума Верховного Совета СССР А. М. Качев, М. А. Яснов, заместитель Председателя Совета Министров СССР, председатель палат Верховного Совета СССР, министры СССР, другие официальные лица.

С португальской стороны — члены Революционного совета майор Жозе Мануэл Кошта Невеш, капитан Васку Коррейя Лоренсу, министр внешней торговли Жозе Жоржи ди Пеллу Кампитул, генеральный секретарь МИД Португалии Томаш ди Мелу Врейнер Адрешес и другие официальные лица. (ТАСС).

По приглашению Президиума Верховного Совета СССР и Советского правительства с 1 по 4 октября 1975 г. в Советском Союзе с официальным визитом находился Президент Португальской Республики генерал Франсиску Кошта Гомеш.

Президент Португальской Республики Ф. Кошта Гомеш был принят Генеральным секретарем ЦК КПСС Л. И. Брежневым. Беседа между Л. И. Брежневым и Ф. Кошта Гомешем, в которой принял участие член Политбюро ЦК КПСС, министр иностранных дел СССР А. А. Громыко, пошла дружественный характер и прошла в духе широкого согласия.

Состоялись плодотворные переговоры между членом Политбюро ЦК КПСС, Председателем Президиума Верховного Совета СССР Н. В. Подгорным, членом Политбюро ЦК КПСС, министром иностранных дел СССР А. А. Громыко и Президентом Португальской Республики Ф. Кошта Гомешем.

В переговорах участвовали с советской стороны: заместитель Председателя Совета Министров СССР И. В. Архипов, министр внешней торговли Н. С. Патоличев, посол СССР в Португальской Республике А. И. Калинин, помощник Председателя Президиума Верховного Совета СССР В. В. Кортунов, заведующий Отделом международных связей Президиума Верховного Совета СССР В. Г. Высотин, член коллегии МИД СССР Ю. В. Дубинин.

С португальской стороны: члены Революционного совета майор Жозе Мануэл Кошта

(Окончание на 4-й стр.)

СОВЕТСКО-ПОРТУГАЛСКОЕ КОММУНИКЕ

(Окончание.
Начало на 1-й стр.)

Невеш и капитан Васку К. Лоренсу министр внешней торговли Ж. Жоржи Каминью, генеральный секретарь МИД Томаш Андресе, посол Португальской Республики в СССР Марину Невеш, генеральный директор управления по экономическим вопросам МИД Жоао Пекиту, начальник кабинета президента майор Велез Калдан, заместитель генерального директора управления по политическим вопросам МИД Наталиа Кошта.

Президент Португальской Республики возложил венок на могилу Неизвестного солдата в Москве.

Кошта Гомеш в сопровождении его лица, кроме Москвы, посетил Ленинград, ознакомился с достижениями советского народа в развитии экономики, науки и культуры. Повсюду португальским гостям был оказан теплый, радостный прием, что является выражением чувства дружбы и солидарности советских людей с португальским народом.

Стороны отметили, что с завершением фашистского режима в Португалии 25 апреля 1974 г. и с прекращением пута диктаторов в прогрессе открылись широкие возможности для сотрудничества между Советским Союзом и Португальской Республикой в самых различных областях на благо народов обеих стран и в интересах международной безопасности.

За период, прошедший со времени установления дипломатических отношений, получили развитие связи между двумя странами в политической, торгово-экономической, научно-технической и культурных областях. Было подчеркнуто большое значение заключенных между СССР и Португалией межправительственных соглашений в сфере торговли, воздушного сообщения и морского судоходства.

СССР и Португалия едины в том, что дальнейшее расширение и углубление двустороннего сотрудничества во всех областях, устойчивые дружественные отношения между нами отвечают интересам советского и португальского народов. Стороны выразили обоюдное стремление к принятию необходимых мер, направленных на то, чтобы содействовать расширению этих отношений.

Стороны признают большое значение сменяющей политики, созданной в соответствии с торговым соглашением, и будут оказывать всемерное содействие ее работе.

Стороны подписали советско-португальскую декларацию о взаимной уверенности в том, что превращение в жизнь

этой декларации является важным вкладом в дело развития и углубления отношений между Советским Союзом и Португалией.

В ходе визита состоялось также подписание двухсторонних документов, которым обе стороны придают большое значение: соглашения о сотрудничестве в области культуры и науки и соглашения о долгосрочном экономическом, научном и техническом сотрудничестве.

При обмене мнениями о международном положении сторон в удовлетворении констатировали, что визит Президента Португальской Республики в Советский Союз проходит период, который характеризовался существенным ростом положительных тенденций в мире в связи с успешным завершением Советского Союза в развитии сотрудничества в Европе, положившего начало новому этапу в истории Европы. Встреча на высшем уровне в Хельсинки по своей политической значимости и важности принятых решений стала событием огромного международного значения. Она не только подвела итог всему положительному, что было сделано в Европе за последние годы для уменьшения напряженности, но и явилась решающим шагом по пути углубления процесса разрядки, укрепления европейской и международной безопасности, развития взаимовыгодного сотрудничества между всеми государствами.

Советский Союз и Португалия считают необходимым и целесообразным приложить все усилия для дальнейшего развития сотрудничества и укрепления мира. Они выразили надежду, что достигнутые в Хельсинки договоренности, всемерное содействие их осуществлению в жизни.

Стороны выразили свое убеждение в том, что на повестку дня международной жизни со все большей настоятельностью выдвигается задача довести политическую разрядку до конца. В этом плане важно найти путь к сокращению вооруженных сил и вооружений в Центральной Европе без ущерба для безопасности кого бы то ни было.

Советский Союз и Португалия выступают за скорейший созыв неформальной конференции по разоружению, в ходе которой все без исключения государства мира имели бы возможность на равноправной основе внести свой вклад в дело всеобщего и полного разоружения.

Стороны подчеркнули важность заключения Международной конвенции о запрещении использования любого вида ядерного оружия в любой форме в целях войны и мира.

Стороны выразили надежду, что ХХХ сессия Генеральной Ассамблеи ООН примет положительное решение по этому вопросу.

жизненное решение по вопросу о заключении Договора о полном и всеобщем запрещении испытаний ядерного оружия.

Советский Союз и Португалия признают важное значение принятого в международном плане эффективных мер по запрещению создания новых видов оружия массового уничтожения и новых систем такого оружия и заключению в этих целях соответствующего соглашения.

Португальская сторона информировала советскую сторону о последних событиях в развитии процесса деколонизации. Советская сторона выразила понимание проводимой португальской стороной политики деколонизации, основанной на признании права народов на самоопределение и независимость, которая выражает поддержку со стороны всех стран и народов, выступающих за полную и окончательную ликвидацию колониализма.

Советский Союз и Португалия выразили обоюдное стремление к дальнейшему развитию сотрудничества в области экономики, науки и культуры. Они заявили о необходимости мирного политического решения конфликта на основе полного выполнения соответствующих решений Совета Безопасности и Генеральной Ассамблеи ООН.

Обе стороны согласились, что дальнейшее развитие контактов и обмена мнениями на всех уровнях по вопросам, представляющим интерес для СССР и Португалии, в целях разрядки и укрепления мира является полезным. Они выразили надежду, что достигнутые в Хельсинки договоренности, всемерное содействие их осуществлению в жизни.

Стороны выразили свое убеждение в том, что на повестку дня международной жизни со все большей настоятельностью выдвигается задача довести политическую разрядку до конца. В этом плане важно найти путь к сокращению вооруженных сил и вооружений в Центральной Европе без ущерба для безопасности кого бы то ни было.

Советский Союз и Португалия выступают за скорейший созыв неформальной конференции по разоружению, в ходе которой все без исключения государства мира имели бы возможность на равноправной основе внести свой вклад в дело всеобщего и полного разоружения.

Стороны подчеркнули важность заключения Международной конвенции о запрещении использования любого вида ядерного оружия в любой форме в целях войны и мира.

Стороны выразили надежду, что ХХХ сессия Генеральной Ассамблеи ООН примет положительное решение по этому вопросу.



Пленум ЦК СЕПГ

БЕРЛИН, 3 (ТАСС). Заседание пленума ЦК СЕПГ, состоявшееся в пятницу, 2 октября, посвящено обсуждению докладов о состоянии экономики ГДР.

В докладе отмечены большие достижения ГДР во всех областях экономики и успехи внешней политики республики. В докладе также отмечены недостатки и задачи дальнейшего развития экономики ГДР, подчеркивая необходимость координации с народнохозяйственными планами СССР на 1976—1980 гг. В этот период объем товарооборота между двумя странами возрастет с 20 до 28 миллиардов рублей.

Проведение периода, сказал делегированный, характеризует дальнейшее углубление сотрудничества на мировой арене в пользу мира и социального прогресса. Разрядка во все большей мере становится доминирующей тенденцией в международной политике. Этому процессу необходимо придать необратимый характер.

В этой связи, подчеркнул докладчик, Политбюро ЦК СЕПГ и Совет Министров ГДР выступают за то, чтобы была принята конкретная программа по разоружению, инициированной Советским Союзом, которую были приняты меры по осуществлению советского предложения о сокращении военных бюджетов государств — постоянных членов Совета Безопасности ООН.

В докладе дана высокая оценка предложению СССР о полном и всеобщем запрете испытаний ядерного оружия.

С докладом об итогах Совещания по безопасности и сотрудничеству в Европе на пленуме выступил член Политбюро ЦК СЕПГ Г. Аксен. Успешное завершение Совещания по безопасности и сотрудничеству на этом континенте, сказал он, является историческим событием в развитии Европы.

Заключительный этап совещания, заявил Г. Аксен, особенно наглядно продемонстрировал большой международный престиж Советского Союза и его первостепенную роль в борьбе за мир и безопасность. Под руководством Политбюро ЦК КПСС и лично товарища Л. И. Брежнев СССР добился новых значительных успехов в развитии внешней политики.

С докладом об итогах Совещания по безопасности и сотрудничеству на пленуме выступил член Политбюро ЦК СЕПГ З. Хонекер.

Пленум утвердил доклад, приняв директивы ЦК СЕПГ по проведению отчетно-выборной кампании в 1975—1976 гг., а также определил порядок выборов руководящих партийных органов и делегатов на конференции и съезды партии, в том числе на предстоящий IX съезд СЕПГ.

Фотоконкурс «Правды» В СТРАНАХ СОЦИАЛИЗМА

РИКАРДО КАРРЕРО (Куба). Подготовка рыбачих снастей.

Плязеньская окраина начинается сразу с высоких жилых зданий, просторно расставленных на зеленых холмах. Потом идут приземистые домики старой окраины. И тут, поражая контрастом, возникает громада серых строений. Это корпус «Шкоды» — знаменитого предприятия тяжелого машиностроения, одного из крупнейших в Европе.

Комбинат «Шкода» имени В. И. Ленина — национальная гордость социалистической Чехословакии, олицетворение конструкторской мысли и трудового мастерства ее рабочих и инженеров.

Любопытна история предприятия. В середине прошлого века местный землевладельческий завод по выпуску сельскохозяйственного и мелкого оборудования для деревни. Работавший здесь инженер Эмил Шкода, углубив потребности технического прогресса, решил заняться производством оборудования для электростанций, паровых турбин, электродвигателей, тяжелых редукторов. Крупные заказы Советского Союза и других братских стран стимулировали непрерывный рост производства, раздвигали и расширяли перспективы его развития.

Со временем завод расширялся. Пошли заказы от военных ведомств, и марка «Шкоды» — крылатая стрела — приклеивалась уже не к паровым котлам и локомотивам, а главным образом к броневым башням, орудийным установкам. В реестр инженерных достижений завода вносился судовой винт для подводного гелия «Нормандия» и пушки калибра 420 миллиметров. Так, шаг за шагом «Шкода» превращалась в один из арсеналов империалистической войны.

В 1939 году, после захвата гитлеровцами Чехословакии, «Шкода» включается в худший из возможных режимов. Тысячи рабочих в заводском коллективе антифашистов не смирились с нацистской кабалой. Четыреста патриотов погибли в застенках гестапо.

С первых дней мира началась новая история предприятия. Хотя Плязень, временно оказавшись в зоне оккупации нацистских оккупантов, честные труженики «Шкоды» верили в будущую светлую судьбу своей родины, освобожденной Советской Армией. Разрушены цехи, изуродовано оборудование. Но остались люди, их опыт, энергия. Самоотверженный труд поднимался из руин и пепла разбомбленного корпуса. Уже в июне 1945 год выдана первая планка стали, а в декабре вывезен первый послевоенный паровоз.

С победой в Чехословакии народный строй «Шкода» восстанавливает и увеличивает свои мощности, становится

образцовым социалистическим предприятием республики. В 1951 году комбинат удостоивается имени В. И. Ленина.

В новых условиях творческие силы коллектива индустриального гиганта получают широкий простор. Настоящий завод работает конструкторы. Не цели капиталистической наживы, а потребности трудящихся, нужды народного хозяйства республики, общие интересы братских социалистических стран движут прогресс производства. Последовательно решаются сложные инженерно-технические задачи.

В годы «холодной войны» наводная волна диктаторов в рядах стран Запада вела к разрыву на продажу в социалистические страны тяжелых металлообработочных станков. Коллектив «Шкоды» осваивает их выпуск. Расширяется и совершенствуется изготовление прочного оборудования, паровых турбин, электродвигателей, тяжелых редукторов. Крупные заказы Советского Союза и других братских стран стимулируют непрерывный рост производства, раздвигают и расширяют перспективы его развития.

На комбинате обновились все советские специалисты. Группы хозяйственных руководителей республики, в которую вошел и Клавай, приехали в Москву. Мысленно руководители комбината старались предположить возможные варианты генерального направления производства: крупногабаритные металлообработочные станки, электродвигатели, тяжелые прокатные и другие агрегаты, комплексные поставки металлургического оборудования. И все-таки вывод специалистов Госплана поразила новизна и масштабом. «Шкода» с ее огромными мощностями и высокой квалификацией рабочих и инженерных кадров, советскими специалистами, могла бы вернуть атомное машиностроение! Тут сочетается современность и перспектива, техническая сложность и экономическая эффективность.

Атомная энергетика — одна из основных звеньев комплексной программы экономического строительства страны — членом СЭВ. «Шкода» непосредственно включается в решение этой коренной многоплановой проблемы. По предварительным наметкам, до 1990 года комбинат способен выпустить 90—95 реакторов для атомных электростанций Советского Союза, Чехословакии и других братских социалистических стран. В решении этой задачи коллектив «Шкоды» обеспечивает советская помощь проектами, специалистами.

В ходе разработки плана Клавай посетил ряд советских заводов, в первую очередь

ВИЗИТ ЗАВЕРШЕН

БУХАРЕСТ, 3. (ТАСС). Генеральный секретарь РПН И. Чаушеску принял 3 октября находившегося в Румынии по приглашению ЦК РПН секретаря ЦК КПСС К. Ф. Матусева.

На встрече присутствовали глава Политбюро, секретарь ЦК РПН И. Буртика, кандидат в члены Политбюро, секретарь ЦК РПН Ш. Андрей, член Политбюро, первый заместитель председателя Государственного планового комитета З. Добреску.

Во время беседы были обсуждены вопросы, касающиеся развития отношений между РПН и

КПСС, между Социалистической Республикой Румынией и Советским Союзом.

Были также затронуты некоторые вопросы международной жизни, а также проблемы, представляющие взаимный интерес.

Встреча прошла в теплой, товарищеской обстановке.

В тот же день секретарь ЦК КПСС К. Ф. Матусев отбыл из Бухареста. В столичном аэропорту Отенек К. Ф. Матусева провожал кандидат в члены Политбюро, секретарь ЦК РПН Ш. Андрей, другие официальные лица.

ПРИБЫТИЕ ДЕЛЕГАЦИИ

БУДАПЕШТ, 3. (ТАСС). Сегодня сюда по приглашению ЦК ВСРП и Совета Министров ВНР прибыла официальная делегация ВНР в составе 12 человек.

На аэродроме, украшенном государственными флагами ВНР и ВНР, делегацию встречали

Первый секретарь ЦК ВСРП Янош Кадр, другие партийные и государственные руководители ВНР.

В тот же день начались венгеро-румынские переговоры. Венгерскую делегацию на переговорах возглавляет Первый секретарь ЦК ВСРП Янош Кадр, венгерскую — Первый секретарь ЦК ПТВ Ле Зуан.

ПРЕБЫВАНИЕ В МОСКВЕ

3 октября Президент Португальской Республики Кошта Гомеш посетил в соответствии с приглашением советского и португальского народов. Стороны выразили обоюдное стремление к принятию необходимых мер, направленных на то, чтобы содействовать расширению этих отношений.

Стороны признают большое значение сменяющей политики, созданной в соответствии с торговым соглашением, и будут оказывать всемерное содействие ее работе.

Стороны подписали советско-португальскую декларацию о взаимной уверенности в том, что превращение в жизнь

Президиума Советского Союза А. М. Кучнев, член коллегии МИД СССР Ю. В. Дубинин, посол СССР в Португалии А. И. Калинин.

3 октября Президент Португальской Республики Кошта Гомеш посетил Военную академию имени М. В. Фрунзе, начал армия А. И. Радзиский ознакомил высокого гостя с историей прославленного военного учебного заведения.

Президент и сопровождающие его лица посетили учебные классы и лабораторию академии.

Вместе с Президентом были официальные лица, сопровождающие Кошта Гомеша в поездке в СССР.

С советской стороны гостей сопровождал первый заместитель министра обороны СССР генерал армии В. Г. Куликов, посол СССР в Португальской Республике А. И. Калинин.

Президент и сопровождающие его лица посетили учебные классы и лабораторию академии.

Вместе с Президентом были официальные лица, сопровождающие Кошта Гомеша в поездке в СССР.

С советской стороны гостей сопровождал первый заместитель министра обороны СССР генерал армии В. Г. Куликов, посол СССР в Португальской Республике А. И. Калинин.

ПОЕЗДКА ПО СТРАНЕ

3 октября из Москвы в Ленинград отбыл Президент Португальской Республики Кошта Гомеш с супругой.

На аэродроме, украшенном государственными флагами Португальской Республики и Советского Союза, у трапа самолета высоких гостей проводил Председатель Президиума Верховного Совета СССР Н. С. Хрущев.

При проезде на аэродроме также были заместители Председателя Президиума Верховного Совета СССР М. А. Яснов, заместитель Председателя Совета Министров СССР И. В. Архипов, З. Н. Нуриев, Председатель Совета Союза Верховного Совета СССР А. П. Шитиков, министры СССР Б. П. Бугаев, Т. В. Губин, председатель Госкомитета СССР С. Г. Лапин, председатель исполкома Моссовета В. Ф. Прохоров, заместитель министров СССР, другие официальные лица.

На летном поле была выстро-

ен почетный караул трех видов Вооруженных Сил СССР: пехотинцев, летчиков, моряков. Были исполнены государственные гимны двух стран.

Н. В. Подгорный и Ф. да Кошта Гомеш обменялись приветствиями.

Высоких гостей проводили представители трудящихся столицы.

Президиум Португальской Республики и другие португальские гости в поездке по стране сопровождают заместители Председателя Президиума Верховного Совета СССР А. М. Кучнев, член коллегии МИД СССР Ю. В. Дубинин, посол СССР в Португалии А. И. Калинин, а также посол Португалии в СССР Марину Велозу Невешу.

С Президентом Португальской Республики отбыли также члены Революционного совета майор Жозе Мануэл Кошта Лоренсу, капитан Васку Кошта Невешу, министр внешней торговли Жоакин Жоржи да Пинья Каминью, генеральный секретарь МИД Португалии Томаш ди Мезу Брейнер Андресе и другие лица, сопровождающие его в поездке в Советский Союз.

В тот же день Ф. да Кошта Гомеш и сопровождающие его лица прибыли в Ленинград.

В аэропорту, украшенном государственными флагами Португальской Республики, Советского Союза и Российской Федерации, гостей встречали Председатель исполкома Ленсовета В. И. Казаков, другие официальные лица.

Высоких гостей тепло приветствовали представители трудящихся Ленинграда. Улыбки, которыми встречали гостей, были украшены государственными флагами и приветственными транспарантами.

Президент осмотрел монумент героическим защитникам Ленинграда, возложил цветы к бронзовому изваянию героев.

Вечером Ленинградские гости обменялись с Президентом Португальской Республики Франсиску да Кошта Гомеша.

Во время обеда, прошедшего в дружественной обстановке, В. И. Казаков и Ф. да Кошта Гомеш обменялись мнениями.

В тот же день Ф. да Кошта Гомеш и сопровождающие его лица прибыли в Ленинград.

В аэропорту, украшенном государственными флагами Португальской Республики, Советского Союза и Российской Федерации, гостей встречали Председатель исполкома Ленсовета В. И. Казаков, другие официальные лица.

Высоких гостей тепло приветствовали представители трудящихся Ленинграда. Улыбки, которыми встречали гостей, были украшены государственными флагами и приветственными транспарантами.

Президент осмотрел монумент героическим защитникам Ленинграда, возложил цветы к бронзовому изваянию героев.

Вечером Ленинградские гости обменялись с Президентом Португальской Республики Франсиску да Кошта Гомеша.

Во время обеда, прошедшего в дружественной обстановке, В. И. Казаков и Ф. да Кошта Гомеш обменялись мнениями.

ВСТРЕЧА

ЖУРНАЛИСТОВ

Отдел печати МИД СССР 3 октября устроил дружественную встречу по случаю пребывания в СССР португальских журналистов, освещающих визит Президента Португальской Республики Ф. да Кошта Гомеша.

Во встрече приняли участие представители центральных газет, телевидения и радио, ТАСС, АПН, ответственные работники МИД СССР и Союза журналистов СССР.

Праздник «Вуа увриер»

ЖЕНЕВА, 3. (Спец. корр. «Правды»). Здесь открылся традиционный праздник газеты «Вуа увриер» — центрального органа Швейцарской партии труда. Он проходит под знаком дальнейшего укрепления связей партии, усиления влияния в массах коммунистической прессы, верности ШПТ принципам пролетарского интернационализма.

В празднике принимают участие представители братских партий, в том числе делегация КПСС во главе с членом Центрального ревизионного комитета КПСС К. Б. Обиновым, делегация «Правды», «Итог

Дойчланд», «Юманите» и ряда других газет. Среди почетных гостей — летчик-космонавт СССР Г. М. Гречко.

Сегодня вечером в одном из крупнейших залов Женевы — «Паламаре» состоялся массовый митинг, открывший политическую программу праздника. Перед собравшимися выступил Председатель ШПТ Жан Венсан и другие руководители партии.

Праздник продлится до 5 октября.

В тот же день Ф. да Кошта Гомеш и сопровождающие его лица прибыли в Ленинград.

В аэропорту, украшенном государственными флагами Португальской Республики, Советского Союза и Российской Федерации, гостей встречали Председатель исполкома Ленсовета В. И. Казаков, другие официальные лица.

Высоких гостей тепло приветствовали представители трудящихся Ленинграда. Улыбки, которыми встречали гостей, были украшены государственными флагами и приветственными транспарантами.

На летном поле была выстро-

ен почетный караул трех видов Вооруженных Сил СССР: пехотинцев, летчиков, моряков. Были исполнены государственные гимны двух стран.

Н. В. Подгорный и Ф. да Кошта Гомеш обменялись приветствиями.

Высоких гостей проводили представители трудящихся столицы.

Президиум Португальской Республики и другие португальские гости в поездке по стране сопровождают заместители Председателя Президиума Верховного Совета СССР А. М. Кучнев, член коллегии МИД СССР Ю. В. Дубинин, посол СССР в Португалии А. И. Калинин, а также посол Португалии в СССР Марину Велозу Невешу.

С Президентом Португальской Республики отбыли также члены Революционного совета майор Жозе Мануэл Кошта Лоренсу, капитан Васку Кошта Невешу, министр внешней торговли Жоакин Жоржи да Пинья Каминью, генеральный секретарь МИД Португалии Томаш ди Мезу Брейнер Андресе и другие лица, сопровождающие его в поездке в Советский Союз.

В тот же день Ф. да Кошта Гомеш и сопровождающие его лица прибыли в Ленинград.

В аэропорту, украшенном государственными флагами Португальской Республики, Советского Союза и Российской Федерации, гостей встречали Председатель исполкома Ленсовета В. И. Казаков, другие официальные лица.

Высоких гостей проводили представители трудящихся столицы.

Президиум Португальской Республики и другие португальские гости в поездке по стране сопровождают заместители Председателя Президиума Верховного Совета СССР А. М. Кучнев, член коллегии МИД СССР Ю. В. Дубинин, посол СССР в Португалии А. И. Калинин, а также посол Португалии в СССР Марину Велозу Невешу.

С Президентом Португальской Республики отбыли также члены Революционного совета майор Жозе Мануэл Кошта Лоренсу, капитан Васку Кошта Невешу, министр внешней торговли Жоакин Жоржи да Пинья Каминью, генеральный секретарь МИД Португалии Томаш ди Мезу Брейнер Андресе и другие лица, сопровождающие его в поездке в Советский Союз.

В тот же день Ф. да Кошта Гомеш и сопровождающие его лица прибыли в Ленинград.

В аэропорту, украшенном государственными флагами Португальской Республики, Советского Союза и Российской Федерации, гостей встречали Председатель исполкома Ленсовета В. И. Казаков, другие официальные лица.

Высоких гостей проводили представители трудящихся столицы.

Президиум Португальской Республики и другие португальские гости в поездке по стране сопровождают заместители Председателя Президиума Верховного Совета СССР А. М. Кучнев, член коллегии МИД СССР Ю. В. Дубинин, посол СССР в Португалии А. И. Калинин, а также посол Португалии в СССР Марину Велозу Невешу.

С Президентом Португальской Республики отбыли также члены Революционного совета майор Жозе Мануэл Кошта Лоренсу, капитан Васку Кошта Невешу, министр внешней торговли Жоакин Жоржи да Пинья Каминью, генеральный секретарь МИД Португалии Томаш ди Мезу Брейнер Андресе и другие лица, сопровождающие его в поездке в Советский Союз.

В тот же день Ф. да Кошта Гомеш и сопровождающие его лица прибыли в Ленинград.

В аэропорту, украшенном государственными флагами Португальской Республики, Советского Союза и Российской Федерации, гостей встречали Председатель исполкома Ленсовета В. И. Казаков, другие официальные лица.

Высоких гостей проводили представители трудящихся столицы.

Президиум Португальской Республики и другие португальские гости в поездке по стране сопровождают заместители Председателя Президиума Верховного Совета СССР А. М. Кучнев, член коллегии МИД СССР Ю. В. Дубинин, посол СССР в Португалии А. И. Калинин, а также посол Португалии в СССР Марину Велозу Невешу.

С Президентом Португальской Республики отбыли также члены Революционного совета майор Жозе Мануэл Кошта Лоренсу, капитан Васку Кошта Невешу, министр внешней торговли Жоакин Жоржи да Пинья Каминью, генеральный секретарь МИД Португалии Томаш ди Мезу Брейнер Андресе и другие лица, сопровождающие его в поездке в Советский Союз.

В тот же день Ф. да Кошта Гомеш и сопровождающие его лица прибыли в Ленинград.

В аэропорту, украшенном государственными флагами Португальской Республики, Советского Союза и Российской Федерации, гостей встречали Председатель исполкома Ленсовета В. И. Казаков, другие официальные лица.

Высоких гостей проводили представители трудящихся столицы.

Президиум Португальской Республики и другие португальские гости в поездке по стране сопровождают заместители Председателя Президиума Верховного Совета СССР А. М. Кучнев, член коллегии МИД СССР Ю. В. Дубинин, посол СССР в Португалии А. И. Калинин, а также посол Португалии в СССР Марину Велозу Невешу.

С Президентом Португальской Республики отбыли также члены Революционного совета майор Жозе Мануэл Кошта Лоренсу, капитан Васку Кошта Невешу, министр внешней торговли Жоакин Жоржи да Пинья Каминью, генеральный секретарь МИД Португалии Томаш ди Мезу Брейнер Андресе и другие лица, сопровождающие его в поездке в Советский Союз.

В тот же день Ф. да Кошта Гомеш и сопровождающие его лица прибыли в Ленинград.

В аэропорту, украшенном государственными флагами Португальской Республики, Советского Союза и Российской Федерации, гостей встречали Председатель исполкома Ленсовета В. И. Казаков, другие официальные лица.

Высоких гостей проводили представители трудящихся столицы.

Президиум Португальской Республики и другие португальские гости в поездке по стране сопровождают заместители Председателя Президиума Верховного Совета СССР А. М. Кучнев, член коллегии МИД СССР Ю. В. Дубинин, посол СССР в Португалии А. И. Калинин, а также посол Португалии в СССР Марину Велозу Невешу.

